



National Defence

Défense nationale

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

**REQUEST FOR PROPOSAL
DEMANDE DE PROPOSITION**

**AMENDMENT NO. 002
N° DE LA MODIFICATION 002**

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :**

Email: John.Caldwell@forces.gc.ca
Courriel: John.Caldwell@forces.gc.ca

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to His Majesty the King in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein, or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté le Roi du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments – Commentaires

**Solicitation Closes –
L’invitation prend fin**

At: – à : 14h00
Time Zone: Eastern Daylight Time (EDT)
Fuseau horaire : Heure Avancée de l'Est (HAE)

On: – le : 24 May 2023
24 mai 2023

Title – Titre Signal Illumination A/C 38 mm Green and Signal Illumination A/C 38 mm Yellow	Solicitation No. – N° de l’invitation W8486-217518/A
Date of Amendment – Date de modification 17 May 2023	
Address Enquiries to: – Adresser toutes questions à : John Caldwell (by Email to john.caldwell@forces.gc.ca)	
Telephone No. – N° de telephone By Email	FAX No. – N° de fax By Email
Destination See Annex B to Part 6 – Basis of Payment Voir les détails en annexe B de la partie 6 – Base de paiement	

Instructions: Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions : Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Delivery Required – Livraison exigée See herein: Voir aux présentes:
Vendor Name and Address – Raison sociale et adresse du fournisseur
Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) – Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie) Name – Nom _____ Title – Titre _____ Signature _____ Date _____

Request for Proposal – Department of National Defence (DND) Requirement – Signal Illumination A/C 38 mm Green and Signal Illumination A/C 38 mm Yellow

The subject Request for Proposal, (RFP), is amended as detailed below. This amendment to the RFP includes the following:

- Publication of questions submitted by potential bidders and answers to the submitted questions; and,
- Modifications to the Request for Proposal.

1.0 Questions and Answers

Question 1: The solicitation document includes SACC Manual Clauses A9131C (2020-11-19) and B4060C (2011-05-16), indicating that the requirement is for the production of controlled goods. However, Page 1 of the Statement of Work states; "This documentation has been reviewed by the Technical Authority and does not contain controlled goods."

Could you please confirm if the goods in this solicitation are subject to the controlled goods program? As other products are available in the marketplace which are not subject to Controlled Goods regulations, could you please remove the Controlled Goods requirements from the solicitation?

Answer 1: The Controlled Goods Program, which is called up under SACC Manual Clause A9131C (2020-11-19), defines Controlled Goods as follows;

"Controlled Goods are primarily goods, including components and technical data that have military or national security significance, which are controlled domestically by the Government of Canada and defined in the Defence Production Act

In summary, Controlled Goods are:

goods, including components and technology (for example, blueprints and technical specifications in paper or electronic format),".

The purpose of the above referenced statement from Page 1 of the Statement of Work is to state that the Statement of Work does not contain any technical data that would be a "Controlled Good". Provided that the proposed goods meet all evaluation criteria and requirements detailed in the Bid Solicitation, goods proposed by Bidders may be either Controlled Goods, or not Controlled Goods.

2.0 Modifications to the Request for Proposal

2.1 REFERENCE: Part 2 of the Bid Solicitation – Bidder Instructions, Section 2.2 - SACC Manual Clauses
DELETE: The following text, in its entirety.

"SACC Manual clause [A9130T](#) (2019-11-28), Controlled Goods Program – Bid"

INSERT: The following text, as a replacement for the above deletion:

“SACC Manual clause [A9130T](#) (2019-11-28), Controlled Goods Program – Bid

(Applicable only if the goods proposed by the Bidder are subject to the Controlled Goods Program. Bidders should identify whether the goods being proposed are Controlled Goods or not. Canada shall have the right to verify the identified Controlled Goods status of the proposed goods.)”

2.2 REFERENCE: Part 3 of the Bid Solicitation – Bid Preparation Instructions, Section 3.2 – Section I: Technical Bid

DELETE: The following text, in its entirety.

“In their technical bid, Bidders should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the Work. Requirements of the technical bid, including mandatory technical evaluation criteria, are detailed in Attachment 1 to Part 4 – Evaluation Criteria.”

INSERT: The following text, as a replacement for the above deletion:

“In their technical bid, Bidders should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the Work. Requirements of the technical bid, including mandatory technical evaluation criteria, are detailed in Attachment 1 to Part 4 – Evaluation Criteria.

Bidders should identify whether the goods being proposed are Controlled Goods or not. Canada shall have the right to verify the identified Controlled Goods status of the proposed goods.”

2.3 REFERENCE: Part 6 of the Bid Solicitation – Resulting Contract Clauses, Section 6.13 – Controlled Goods

DELETE: The following text, in its entirety.

“Section 6.13 – Controlled Goods

SACC Manual clause [A9131C](#) (2020-11-19), Controlled Goods Program

SACC Manual clause [B4060C](#) (2011-05-16), Controlled Goods”

INSERT: The following text, as a replacement for the above deletion:

“Section 6.13 – Controlled Goods *(Applicable only if the goods deliverable under the “Item Description” Column of Annex B - Basis of Payment, Tables 1.A and 1.B are subject to the Controlled Goods Program)*”

SACC Manual clause [A9131C](#) (2020-11-19), Controlled Goods Program

SACC Manual clause [B4060C](#) (2011-05-16), Controlled Goods”

- 2.4 REFERENCE:** Part 6 of the Bid Solicitation – Resulting Contract Clauses, Annex “A” – Statement of Work, Section 4.1 - General
DELETE: Part 6 of the Bid Solicitation – Resulting Contract Clauses, Annex “A” – Statement of Work, Section 4.1 - General, in its entirety.
INSERT: Part 6 of the Bid Solicitation – Resulting Contract Clauses, Annex “A” – Statement of Work, Section 4.1 - General, as follows:

“4.1 General

4.1.1 Group A – Signal Illumination A/C 38mm Green

Item	Item Description	Qty	Delivery Date	Delivery Location	Controlled Goods	Security Requirement	Quality Assurance Code
G1	38mm Green	360	Between 31 July and 30 September 2024	CFAD Dundurn	TBD	No	Q
G2	38mm Green	720	Between 31 July and 30 September 2025				
G3 (Option 1)	38mm Green	360	Between 31 July and 30 September 2026				
G4 (Option 2)	38mm Green	720	Between 31 July and 30 September 2027				
G5 (Option 3)	38mm Green	360	Between 31 July and 30 September 2028				
G6 (Option 4)	38mm Green	360	Between 31 July and 30 September 2029				

4.1.2 Group B – Signal Illumination A/C 38mm Yellow

Item	Item Description	Qty	Delivery Date	Delivery Location	Controlled Goods	Security Requirement	Quality Assurance Code
Y1	38mm Yellow	540	Between 31 July and 30 September 2024	CFAD Dundurn	TBD	No	Q
Y2	38mm Yellow	1080	Between 31 July and 30 September 2025				
Y3 (Option 1)	38mm Yellow	540	Between 31 July and 30 September 2026				
Y4 (Option 2)	38mm Yellow	540	Between 31 July and 30 September 2027				
Y5 (Option 3)	38mm Yellow	540	Between 31 July and 30 September 2028				
Y6 (Option 4)	38mm Yellow	540	Between 31 July and 30 September 2029				

”

ALL OTHER TERMS, CONDITIONS AND REQUIREMENTS OF THIS REQUEST FOR PROPOSAL REMAIN UNCHANGED.